

II

(Nelegislatívne akty)

NARIADENIA

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2020/1546

z 23. októbra 2020,

ktorým sa stanovuje štruktúra a detaily popisu zdrojov a metód na tvorbu agregátov hrubého národného dôchodku a ich zložiek v súlade s Európskym systémom účtov (ESA 2010)

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/516 z 19. marca 2019 o harmonizácii hrubého národného dôchodku v trhových cenách, ktorým sa zrušuje smernica Rady 89/130/EHS, Euratom a nariadenie Rady (ES, Euratom) č. 1287/2003 ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 3 ods. 2,

keďže:

- (1) Podľa článku 3 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2019/516 majú členské štáty poskytnúť Komisii (Eurostatu) popis zdrojov a metód, ktoré sa majú použiť na tvorbu agregátov hrubého národného dôchodku v trhových cenách (HND) a ich zložiek.
- (2) Je mimoriadne dôležité, aby agregáty HND a ich zložky boli porovnateľné medzi členskými štátmi a aby bol popis zdrojov a metód použitých na tvorbu agregátov HND a ich zložiek v súlade s príslušnými definíciami a účtovnými pravidlami ESA 2010 ⁽²⁾.
- (3) Je mimoriadne dôležité, aby členské štáty popisy zdrojov a metód použitých na tvorbu agregátov HND a ich zložiek dokumentovali a pravidelne aktualizovali.
- (4) V záujme uľahčenia porovnateľných analýz by mali mať popisy k HND spoločnú štruktúru pozostávajúcu z vopred stanoveného počtu kapitôl a z procesných tabuliek s numerickými odhadmi pre referenčný rok.
- (5) Členské štáty by v záujme overenia zdrojov, ich použitia a metód na tvorbu agregátov HND a ich zložiek mali Komisii (Eurostatu) poskytnúť najnovšiu verziu popisov k HND podľa dohodnutého harmonogramu.
- (6) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Výboru pre Európsky štatistický systém,

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 91, 29.3.2019, s. 19.

⁽²⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 549/2013 z 21. mája 2013 o európskom systéme národných a regionálnych účtov v Európskej únii (Ú. v. EÚ L 174, 26.6.2013, s. 1).

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Štruktúra popisu

1. Členské štáty stanovujú popis zdrojov a metód použitých na tvorbu agregátov HND a ich zložiek (popis k HND). Popis k HND pozostáva z 10 kapitol a procesných tabuliek k HND.
2. Ide o tieto kapitoly:
 - Kapitola 1: Prehľad systému účtov
 - Kapitola 2: Politika revízií a harmonogram revidovania a finalizácie odhadov. Väčšie revízie od poslednej verzie popisu k HND
 - Kapitola 3: Výrobná metóda
 - Kapitola 4: Dôchodková metóda
 - Kapitola 5: Výdavková metóda
 - Kapitola 6: Postup pri bilancovaní alebo integrovaní a validácia odhadov
 - Kapitola 7: Prehľad úprav na zabezpečenie úplnosti
 - Kapitola 8: Prechod z hrubého domáceho produktu (HDP) na HND
 - Kapitola 9: Použité hlavné klasifikácie
 - Kapitola 10: Použité hlavné zdroje údajov
3. Procesné tabuľky k HND obsahujú:
 - a) numerické informácie o odhadoch vykonaných v jednotlivých za sebou nasledujúcich fázach procesu zostavovania HND v prípade jednotlivých druhov použitých zdrojov a vykonaných úprav;
 - b) numerické informácie o relatívnej veľkosti jednotlivých druhov použitých zdrojov a vykonaných úprav v uvedenom procese zostavovania;
 - c) odkazy na príslušné kapitoly popisu k HND.

Článok 2

Detaily

Členské štáty zabezpečujú:

- a) aby sa v opise zdrojov a metód použitých pri odhade HND, ktorý je súčasťou popisu k HND, používali pojmy a definície v súlade s ESA 2010;
- b) aby bol opis zdrojov a metód použitých pri odhade HND, ktorý je súčasťou popisu k HND, komplexný a jasný, aby zodpovedal postupom zavedeným v čase vypracúvania popisu k HND a aby obsahoval informácie o transformácii údajov zo štatistických a administratívnych zdrojov na odhady národných účtov uplatňovaním koncepčných a bilančných úprav a úprav na zabezpečenie úplnosti a validačných postupov;
- c) aby sa v uvedenom opise pri jednotlivých krokoch procesu zostavovania HND uvádzali numerické dôkazy, ktoré musia byť konzistentné s informáciami v procesných tabuľkách;
- d) aby boli numerické dôkazy založené na najneskoršom roku, za ktorý sú k dispozícii definitívne odhady (referenčný rok);
- e) aby sa zdroje a metódy použité na tvorbu agregátov HND a ich zložiek používali pri zostavovaní rokov nasledujúcich po referenčnom roku.

*Článok 3***Harmonogram pre aktualizáciu a zasielanie**

1. Členské štáty zašlú popis k HND Komisii (Eurostatu) do 31. decembra 2021.
2. Ďalšie aktualizácie popisu k HND sa vykonajú a zašlú Komisii (Eurostatu) do 12 mesiacov po každej dôležitej zmene zdrojov alebo metód na zostavenie HND. Popis k HND sa v každom prípade aktualizuje aspoň každých 5 rokov.
3. Členské štáty zasielajú popis k HND elektronicky prostredníctvom jediného miesta vstupu pre údaje v Komisii (Eurostate).

Článok 4

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 23. októbra 2020

Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN